

който почива на широка народна основа, и който единствено има условия за животъ. Ала книжевността и до сега се е прѣзирала тоя езикъ“.

„Нъ тѣзи два езика се различаватъ не само лексически, нъ и морфологически и синтактически. Спорѣдъ това слѣдва, че това сѫ напѣлъ по два езика и помежду тѣхъ компромисъ е невъзможенъ. Но-образованитѣ, още отъ младостта навикнали да афектиратъ съ тоя искусственъ езикъ, никакъ немогатъ да се прѣмирятъ. Тѣмъ се струва, че селският езикъ е съвсѣмъ несгодно орждие за по-възвишени цѣли. За това тѣ и не се опитватъ поне приблизително да се запознаятъ съ него. По тоя начинъ, е настѫпило едно лъжливо състояние, отъ което болѣдува Гърцкият езикъ, и съ което се срѣща всѣкой, който има макаръ само нѣколко думи да напише“. <sup>1)</sup>  
 „Непрестайната грижа съ всички усилия да се съживи античната картина, е довела Гърцитѣ до такива филологически фантазии, щото човѣкъ трѣба да се страхува за тѣхъ, и сѫщинските грамматици незнайтъ какво да мислятъ за тѣхъ“. <sup>2)</sup>

И така Гърция по отношение на езика се намира въ онзи стадиумъ, въ който ний се намирахме прѣдъ петдесетъ и повече години, когато у насъ е пламтела борбата измежду Славено-Сербскогъ и чисто Сѣрбския, селският говоръ. Разликата, която въ това отношение сѫществува измежду нашето тогавашно и Гърцкото сегашно състояние по е плаченко за Гърцитѣ, понеже нашия, народния, селският езикъ отдавна е билъ съвсѣмъ нареденъ и е ималъ цѣла, велика, устна, своя книжовност, когато е въстаналъ да се бори съ Славено-Сербския. За това Гърцитѣ при рѣшаванието на тоя въпросъ, макаръ той да е прѣдъ тѣхъ вече нѣколко десетки години, още не сѫ отишли далечъ отъ началото. „По въпроса за създаванието на ново-гърцки книжовенъ езикъ“, казва Крумбахеръ, „испѣвка, както е известно, съ голѣма важность, единъ другъ въпросъ, а именно: кое нарѣчие да се избере, когато би поискали да взематъ за основа на книжовният езикъ народния (ромйоският) говоримъ езикъ“.

„Радикалнитѣ противници на живата народна основа, казватъ, че народният говоръ трѣба и за това да се изостави отъ комбинациитѣ, защото той нѣма никаква едноставна

1) Karl Krumbacher въ прѣговора.

2) Gaston Deschamps стр. 95.